

ΒΥΖΑΝΤΙΝΑ ΔΙΗΓΗΜΑΤΑ

ΘΕΟΔΩΡΑ

(Τὸ τελευταῖον ἀνέκδοτον διήγημα τῆς Ἀλεξάνδρας Παπαδοπούλου)

KΛΩΘΕΙ καὶ τραγουδεῖ ἡ Θεοδώρα, ἡ πεντάμορφη τοῦ Βυζαντίου χορεύτρια: τραγουδεῖ καὶ κλώθει. Γύρω της ὅλα ταπεινὰ καὶ φτωχά, καὶ ἡ ἴδια μὲνό ὁράσο τυλιγμένη, δυὸ δρόμους βλέπει ἀντίκρυ της ἀνοικτούς: ‘Ο ἔνας ὀδηγεῖ στὸ μοναστῆρι καὶ τὸν βλέπει συλλογισμένη καὶ μὲ ἐμπιστούνη· ὁ ἄλλος... ὀδηγεῖ... ποῦ; κλείει τὰ μάτια τῆς, ἥ γιὰ νὰ μὴν τὸν βλέπῃ, ἥ γιὰ νὰ κρύψῃ τὴν ἀστραπὴν ποῦ τὸν φωτίζει.

‘Η γρηὰ γιαγιά της λέγει τὸ παραμῦθι καὶ τὰ παιδάκια τῆς Κομιτᾶς τ’ ἀκοῦν μὲ διλάνοικτα αὐτὶὰ καὶ μάτια. ‘Η Κομιτᾶ καὶ ἡ Ἀναστασία, ἀδελφαὶ τῆς Θεοδώρας, ἀκοῦν κ’ ἐκείναις τὸ παραμῦθι:

«Μιὰ φορὰ κ’ ἔναν καιρὸν ἦταν τρεῖς ἀδελφαὶς — καλὴ ὥρα σὰν κ’ ἐσᾶς καὶ δὲν ἦταν ὀμιορφότεραις σας — καὶ κάθε βράδυ νυχτέρευαν. Βασιλικὴ διαταγὴ — γιὰ τῆς φωτιαὶς ποῦ πλήθαιναν — ἔλεγε: νὰ μὴν καῖνε τὴ νύχτα λυχνάρι πουθενά.

Καὶ βγῆκε ὁ ἴδιος ὁ βασιλέας νὰ ἰδῇ ἀν ὁ λαός του φυλάγει τὰ λόγια του.

Μὰ ἡ τρεῖς ἀδελφαὶς ποῦ ζοῦσαν μὲ τὸ βελόνι τους, εἶχαν παραγγελιὰ μιανῆς ἀρχοντοπούλας, καὶ ὅπως ἦταν τὸ σπίτι ὑπόγειο, ἄναψαν τὸ λυχνάρι καὶ νυχτέρευαν, καλὴ ὥρα σὰν κ’ ἐμᾶς.

Καὶ γιὰ νὰ περάσῃ ἡ ὥρα, ἐνῷ τὰ μάτια τους ἔσβεναν ἐπάνω στὸ χρυσάφι καὶ στὸ μετάξι, τὰ πειὸ τρελλὰ ὄνειρα χροπηδοῦσαν στὰ κεφάλια τους.

— Ἔγώ, ἔλεγε ἡ μεγαλείτερη, ἐγώ... ἀν ἡμουν βασίλισσα θὰ ὕφαινα ἔνα χαλί, νὰ χωρέσῃ ὅλο τὸ στράτευμα καὶ νὰ περισσέψῃ.

— Κ’ ἔγώ, εἴπε ἡ δεύτερη, κ’ ἔγὼ ἀν ἡμουν βασίλισσα, θὰ ἔξυμωνα μιὰ πήτα νὰ φάγῃ καὶ νὰ χορτάσῃ ὅλο τὸ στράτευμα καὶ πάλε νὰ περισσέψῃ.

— Κ' ἐγώ, εἶπε ἡ τρίτη μὲ τὴν λιγερὴ φωνή, κ' ἐγὼ ἀνὸν ἥμουν βασίλισσα θά ἔφερνα στὸν κόσμο δυὸς παιδιά, τὸ ἔνα νὰ εἶναι ἥλιος καὶ τὸ ἄλλο φεγγάρι.

**

Τὰ μικρὰ ἀποκοιμήθησαν καὶ ἡ Κομιτᾶ τὰ πῆρε νὰ τὰ κοιμίσῃ στὰ στρωματάκια των, ἡ Ἀναστασία ἔτρεξε νὰ τὴν βοηθήσῃ, καὶ ἡ Θεοδώρα ἔλεγε, ἐνῷ ὁ κλώστης της γύριζε θεότρελλα σὰν νὰ χόρευε στὸ ἵπποδρόμιον:

— Γιαγιά, κ' ἐγὼ ἀνὸν βασίλισσα, οὔτε θὰ ὕφαινα, οὔτε θὰ ζύμωνα, οὔτε τὸν ἥλιο θὰ μεταπόιζα, μὰ οὔτε τὸ φεγγάρι. Ἐγὼ ἀνὸν βασίλισσα, θὰ βασίλευα. Ἐκεῖ μέσα εἶναι ὅλα· καὶ φαίνεις καὶ ζυμώνεις καὶ καταιβάζεις τὸν ἥλιο καὶ τὸν αὐγερινό.

Η γοητὰ ἔλεγε σιγὰ σιγὰ μιὰ προσευχὴ νυσταγμένη καὶ σὲ λίγο ἔφυγε, καὶ ἔμεινε ὀλομόναχη ἡ Θεοδώρα.

“Αφηκε τὸν κλώστη νὰ ἡσυχάσῃ καὶ σταυροκοπήθηκε· φίλησε τὸ φυλακτό της ποῦ τὸ ἔφερε ἀπ' τὴν Συρία καὶ ἡ πεντάμορφη ἔσπασε σὲ δάκρυα καὶ σὲ λυγμούς.

— Ναί, τὸ μοναστῆρι! Ἐκεῖνο εἶναι ἡ σωτηρία μου, τὸ μοναστῆρι. Σὲ ποιά κολυμβήθηρα νὰ βαπτισθῶ γιὰ νὰ ἔπελυσθῶ ἀπ' ὅλη τὴν ντροπή, ποῦ βουτήχθηκα τόσα χρόνια τώρα;

Εξερέμασε τὴν εἰκόνα τοῦ Χριστοῦ, τὴν ἔβρεξε μὲ τὰ δάκρυα της καὶ τὴν σκούπισε μὲ τὰ μετάξινα καστανὰ μαλλιά της. Ἔξωσε πειδὸς σφικτὰ τὴν τρίχινη ζώνη της καὶ ἀκούμπησε τὸ βαρὺ κεφάλι της στὰ δυό της χέρια.

— Καὶ ὁ Ἰουστινιανός, σὰν τοὺς ἄλλους, θέλει νὰ μὲ ὑψώσῃ, λίγο νὰ διασκεδάσῃ, νὰ μὲ βαρεθῇ καὶ ὑστερα νὰ μὲ πετάξῃ σὲ βαθύτερο βάραθρο. Αὐτό, ὅχι δὲν θὰ γείνῃ. Ξεμολογήθηκα καὶ κοινώνησα στὴν Ἀλεξάνδρεια· τὴν ἔννοιωσα τὴν θεία χάρι μέσα μου. “Η τὸ μοναστῆρι, ἡ τὰ στεφάνια τοῦ γάμου.

Τὰ μάτια της ἀστραφαν. Δὲν ἦταν γάμος συνειθυσμένος. Ο διάδοχος τοῦ μεγαλειτέρου θρόνου τοῦ κόσμου. Μὰ ἀν τὴν ἄγαπη; ἀν τὰ δάκρυα ποῦ χύνει στὴν ποδιὰ τῆς Ἀντωνίας εἶναι ἀληθινά . . . τότε . . . γιατί τάχα; ποιά εἶναι ἡ βασίλισσα ποῦ κάθεται στὸ θρόνο; Χὰ χὰ χά! . . .

‘Αντήχησε τὸ φτωχόσπιτο ἀπ' τὰ γέλια της, καὶ τὸ εἰκονισματάκι τοῦ Χριστοῦ μὲ τὸν κλώστη χόρεψαν ἐπάνω στὸ τραπέζι.

— Ή Εὐφημία, ἡ χωριάτισσα ποῦ ὅταν ὁ παπᾶς τὴν θυμιάζει δὲν ξέρει νὰ λυγίσῃ τὸ ἀλλύγιστο κορμί της; .. χά! .. χά! .. χά! .. χά! .. Καὶ τί καλὸ ἔκαμε ἡ Εὐφημία στὸν τόπο; τί ἤξερε νὰ κάμῃ;

— ‘Ἐγὼ ἀν ἀναίβω στὸ θρόνο, τὸ εἴπα καὶ στὴ γιαγιά, ξέρω τί θὰ κάμω. Δὲν εἶναι ποτῆρι ποῦ δὲν τὸ ἥπια· δὲν εἶναι δυστυχία ποῦ νὰ μὴν τὴν γνώρισα· δὲν εἶνε ντροπή, ποῦ νὰ μὴ μὲ περέχυσε μὲ τὸν πάγο ἡ μὲ τὴ φωτιά της· καὶ ἀν γείνω βασίλισσα, θὰ ξέρω τί νὰ κάμω. Παθώς καὶ γιατρός. Ο Ἰουστινιανός, αὐτὸς ὁ χαριτωμένος διάδοχος, στὰ χέρια τὰ δικά μου. . . .

— Τώρα όταν μου τὸν φέρη ἡ Ἀντωνίνα, ἡ φίλη μου, ἡ ἀδελφή μου. Μά όταν μιλήσω ξάστερα. δχι πειὰ ἀμαρτία, δχι μοναστῆρι ἥ... θρόνος.

— Λές, πῶς μ' ἀγαπᾶ;

— Σὲ λατρεύει.

— Δὲν θέλω πειὰ νὰ μ' ἀγαπᾶν, ξεφωνίζει καὶ κλαίει. Η ἀγάπη μὲ βιούτηξε στὴν ἀτιμία καὶ στὴ ντροπή, δὲν θέλω πειὰ ἀγάπη! Μὲ τὸ ἄγιο τῆς ὄνομα ἐντύθηκαν τόσοι παράνομοι.

Θέλω κάπτοιον νὰ μὲ μισῆ τώρα, κάπτοιον νὰ μὲ καταφρονῇ, γιὰ νὰ ξέρω τί μ' ἔκαμαν τῆς ἀνίερης ἀγάπης τὰ βρώμικα φιλήματα.

Αφῆστέ με νὰ μπῶ στὸ μοναστῆρι, ἀφῆστέ με. Πέθαναν τὰ περασμένα, ξεμολογήθηκα στὴν Αἴγυπτο καὶ μὲ συχώρεσαν καὶ κοινώνησα.

Θὰ κλεισθῶ στὸ μοναστῆρι νὰ ἡσυχάσω, νὰ ξεκουράσω τὸ κουρασμένο μου κορμὶ καὶ τὴν ἀμαρτωλή ψυχή μου.

Τελειώσε· ἂς μὲ κάμουν τὴν χάρι νὰ μὲ ξεχάσουν.

Η Ἀντωνίνα γύρισε τρομαγμένη στὴν ἔξωθυρα· ἀκούονταν ἀναφυλλητό!! Τὴν ἄνοιξε καὶ μπήκε ὁ Ἰουστινιανός, χλωμὸς καὶ συμμαξεμένος.

Η Θεοδώρα ἔκρυψε τὸ πρόσωπο στὸ χέρια τῆς καὶ δὲν ἐσάλεψε.

— Θεοδώρα, τ' ἀποφάσισες; Θὰ κλείσης τὴν χρυσῆ σου νηότη στὸ μοναστῆρι; κ' ἔγω; ἔγω τί όταν γείνω; Μπαίνεις στὸ μοναστῆρι φορεμένη ἕνα νέο ἔγκλημα. φονιᾶς ἄπονος όταν μπῆς στὸ μοναστῆρι. "Ελα, Θεοδώρα μου, ἔλα· ἐκεῖ στὰ ιερεῖα σὲ περιμένει χρυσὸς παλατάκι, νὰ ζήσης βασίλισσα, καὶ μιὰ καρδιὰ ποῦ χτυπᾷ γιὰ σένα μόνο.

Η Θεοδώρα ἀρπαξε τὸ εἰκόνισμα, τὸ φίλησε σὰν τρελλὴ καὶ εἶπε μὲ φωνὴ ἄγρια:

— Χριστέ μου καὶ Κύριέ μου, σῶσε τὴν δούλην σου. Πάλε θέλουν στὴν ἀτιμία νὰ μὲ σύρουν. Ἐμένα ποῦ γύρεψα τὴ συχώρεσί σου καὶ σὲ ὑποσχέθηκα μετάνοια. Πάλε τὸ κορμὶ αὐτό, τὸ θέλουν γιὰ μιὰ στιγμὴ οἱ δυνατοὶ τῆς γῆς, γιὰ νὰ τὸ πετάξουν κατόπι στοὺς δρόμους καὶ στοὺς ὑποδρόμους. Σῶσέ με, Κύριέ μου.

Ἐρρίφθηκε κατὰ γῆς ἡ Θεοδώρα κ' ἔκλαιε κ' ἔσφιγγε στὰ στήθη τῆς τὸ Εἰκόνισμα τοῦ Χριστοῦ.

Ο Ἰουστινιανός τὴν πλησίασε· χάϊδεψε τὰ καστανὰ μετάξινα μαλλιά της, ποῦ τὴν περεχοῦσαν σὰν κύματα, καὶ εἶπε:

— Θεοδώρα, μ' ἀκοῦς; Τί φοβᾶσαι;

— Τὴν ἀμαρτία.

— Θεοδώρα, σήκωσε τὸ κεφάλι σου. Θαρρεῖς, πῶς μόνον στὸ μοναστῆρι ζῆ κανεὶς ζωὴ ἀναμάρτητη;

— Μιὰ κόρη σὰν ἐμένα μόνον ἐκεῖ.

— "Οχι παντοῦ. Καὶ ἂν ἐγώ σὲ δώσω τὸ ὄνομά μου ;
 — Αὐτὸ δὲν πρέπει νὰ γείνῃ. Δὲν θὰ μπορέσῃς νὰ ξεχάσῃς.
 — Γιατί τάχα, ἀφοῦ ἐγώ σ' ἀγαπῶ ; Καὶ αὐτὴ ἡ φρίκη ποῦ
 νοιώθεις γιὰ τὸ κακό, δὲν εἶναι ἡ ἀσφάλεια διὰ τὸ μέλλον μας ;
 Δός μου τὸ Χριστό σου νὰ τὸν φιλήσω κ' ἐγώ .

Ἡ Θεοδώρα τοῦ ἔδωκε τὸ εἰκόνισμα σεμνὴ καὶ ντροπαλὴ καὶ
 ἔκεινος τὸ φίλησε καὶ ώρκισθηκε. Τὸ ἔδωκε τὸ εἰκόνισμα καὶ
 στὴν Ἀντωνίνα· κ' ἔκεινη, ἐνῷ τὸ φιλοῦσε, εἴτε σιγά :

— Μιὰ μέρα νὰ μὴ ξεχάσῃς πῶς ἐγώ σου τὸν ἔφερα.
 — Δὲν θὰ τὸ ξεχάσω.
 — Καὶ τώρα, τὰ ἀστρα βασιλεύουν, ἀς χωρισθοῦμε.
 — "Ας χωρισθοῦμε τώρα, γιὰ νὰ μὴ χωρισθοῦμε ἀπὸ αὔριο
 ποτέ. Καλὴ νύκτα.

Ἡ Ἀντωνίνα τράβηξε μὲ κόπο τὸν Ἰουστινιανὸν καὶ ἔψυγαν,
 ἐνῷ ἡ Θεοδώρα πλησίασε στὸ καθρέπτη καὶ εἴπε :

— Τί εῦμορφα θὰ μου πρέπῃ τὸ στέμμα ! Είνε ἡ πρώτη φορά,
 ποῦ ἔπαιξα τόσῳ καλά τὸ μέρος μου, καὶ κανένας δὲν μ' ἔχειρο-
 κρότησε· ἀς χειροκροτηθῶ.

Καὶ ἡ Θεοδώρα ἔχειροκρότησε τόσῳ δυνατά, ὥστε ἔτρεξαν
 τρομαγμέναις ἡ Ἀναστασία καὶ ἡ Κομιτᾶ. ባ γηὴ ἐκούφιζε καὶ
 δὲν ἄκουσε.

— Τί ἔπαιθες ; εἴπαν τρομαγμέναις.
 — Εκείνη πήρε ὑφος βασιλικό :
 — Χαιρετίστε τὴν μέλλουσαν Αὐγούσταν.
 — "Ο Ἰουστινιανός ;
 — Μὲ νυμφεύεται αὔριον.
 Αἱ δύο ἀδελφαὶ τὴν ἔχαιρετισαν μὲ σεβασμόν.
 — Σᾶς χειροτονῶ σὲ λίγο ζωστές.
 — "Ο Θεός σώζοι τὴν βασιλισσαν !
 "Ο κλώστης ἀκουμπισμένος ἐπάνω στὸ εἰκόνισμα ἔβλεπε
 μὲ ἀπορία.

Δεριος τοῦ 1905.

ΑΛΕΞΑΝΔΡΑ ΠΑΠΑΔΟΠΟΥΛΟΥ

Εἰς κάποιον παπᾶν λαθρόχειρα . . .

Παλ μὲ τὸ Εὐαγγέλιο ὅπου ὁντως κελεύει :

— « μὴ γνώτω ἡ ἀριστερὰ τί πράττεις ἡ δεξιά σου ». . .
 γι' αὐτὸς ἡ καῦμένη ἡ παπαδιὰ ποτὲ δὲν ὑποπτεύει
 πῶς εἰν' ἀλλοῦ τὰ δάσα σου κι' ἀλλοῦ . . . τὰ θαύματά σου ! . .

ΣΑΤΑΝΑΣ